

CIRCOSCRIZIONE 5 ^
*Borgo Vittoria - Madonna
di Campagna - Lucento -
Vallette*



CITTA' DI TORINO

DELCI5 17 / 2026

23/06/2026

**DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE n. 5 ^ - Borgo Vittoria - Madonna di
Campagna - Lucento - Vallette**

Convocato il Consiglio circoscrizionale nelle prescritte forme sono intervenuti: oltre al Presidente
CORRENTI Alfredo, le Consigliere ed i Consiglieri:

ACQUARO Silvia	FRISINA Pasquale	TASSONE Giorgio
ARENA Alice	GALLIMBERTI Stefano	VALENTE Pasquale
BALLATORE Chiaffredo	LONGHI Elisabetta	VENTRA Carmela
BORRELLI Simona	MASTROENI Caterina Francesca	ZUPPARDO Roberto
CUZZILLA Antonio	REDAVID Cinzia	
FRANCAVILLA Bruno	SUBBIANI Stefano	

In totale, con il Presidente, n. 17 presenti.

Risultano assenti i Consiglieri e le Consigliere: BORELLI Luigi - CANINO Antonio -
CRESCIMANNO Enrico - IPPOLITO Emanuele - LAUDISA Federica - MARTINA Luigi -
MONTALBANO Deborah - SPERANZA Alessandro

Con la partecipazione del Segretario GRIECO Roberto Vito

SEDUTA PUBBLICA

OGGETTO: C.5 - ART. 42 COMMA 2 - PROGRAMMAZIONE E CALENDARIZZAZIONE
DELLE ATTIVITA' DI PROMOZIONE COMMERCIALE DELLE FESTE DI
VIA. SECONDO SEMESTRE (LUGLIO\DICEMBRE) ANNO 2026.
APPROVAZIONE.

Il Presidente Alfredo CORRENTI, di concerto con il Coordinatore della III Commissione Chiaffredo BALLATORE, riferisce:

con deliberazione del Consiglio Comunale del 27 gennaio 2014 (n. mecc. 2013 05843/016), esecutiva dal 10 febbraio 2014, e successiva deliberazione del Consiglio Comunale in data 1 ottobre 2018 (n. mecc. 2018 03729/002), esecutiva dal 15 ottobre 2018, è stato rispettivamente approvato e modificato il Regolamento delle Feste di Via n. 366. Lo stesso Regolamento è stato oggetto di ultime modifiche apportate con deliberazione del Consiglio Comunale DEL 597/2021 in data 12 luglio 2021.

Le Feste di Via, ai sensi dell'art. 1, comma 2, del novellato Regolamento delle Feste di Via n. 366, sono manifestazioni di natura commerciale, organizzate sul suolo pubblico, aventi luogo "in giornate festive o in orario dalle 20 alle 24 in giorni non festivi", che rivestono un interesse di carattere circoscrizionale, tanto da favorire la valorizzazione del tessuto economico e commerciale locale delle diverse aree del territorio della Città di Torino, con particolare riferimento al commercio in sede fissa. Sono organizzate dalle associazioni di via con la partecipazione di operatori professionali titolari di autorizzazioni al commercio in sede fissa e di operatori del commercio su area pubblica, ma coinvolgono anche operatori commerciali non professionali, artigiani, produttori agricoli e operatori del proprio ingegno.

Ai sensi dell'art. 3 del Regolamento n. 366 le Feste di Via non possono essere costituite esclusivamente dalla presenza di attività di carattere commerciale e devono quindi prevedere la contestuale offerta di momenti di svago, animazione e di intrattenimento culturale, con una finalità di aggregazione della popolazione residente sul quartiere e con l'ottica quindi di perseguire finalità di sviluppo economico abbinate a finalità di carattere sociale, turistico, culturale, sportivo, ambientale e di solidarietà.

I rapporti tra la Città di Torino e le associazioni di via sono regolamentati dalle linee programmatiche fissate con deliberazione del Consiglio Comunale del 26 maggio 2003 (n. mecc. 2003 01233/016), che ha individuato nelle associazioni di via la forma di rappresentanza di un'area territoriale ben definita e riferita ai suoi problemi specifici: l'area circoscrizionale.

Per meglio disciplinare i rapporti tra la Città e le associazioni di via, la citata deliberazione del Consiglio Comunale 01233/2003 ha previsto l'istituzione di un Albo delle Associazioni di Via, tenuto dalle Circoscrizioni e ha individuato i requisiti richiesti ai quali gli statuti delle associazioni si devono attenere prevedendo una rappresentatività di un'area in cui sono presenti almeno sessanta attività economiche in sede fissa, anche in vie limitrofe.

Tale deliberazione è da coordinare con le modifiche al Regolamento n. 366 apportate con deliberazione del Consiglio Comunale DEL 597/2021 in data 12 luglio 2021 che hanno l'intento di rendere le Feste di Via uno strumento più flessibile ed adattabile alle esigenze dei territori, nell'ottica di rendere le procedure più snelle e di togliere i limiti esistenti alla programmazione, valorizzando l'esperienza maturata negli anni e che hanno trovato spazio già durante il periodo di applicazione del regime transitorio, con l'introduzione, fra l'altro, delle "notte bianche" che sono feste di via organizzate in orario serale dei giorni non festivi.

L'art. 2 dello stesso Regolamento, ribadisce la possibilità (che era già prevista nella deliberazione di cui sopra) di applicare deroghe motivate al numero minimo di sessanta attività economiche richieste per la fattispecie dell'Associazione di via, in funzioni di peculiari caratteristiche del territorio da valutare di volta in volta dalla Circoscrizione. Un'ulteriore modifica ha comportato, nel medesimo articolo, una riduzione della soglia minima di rappresentanza delle attività economiche da parte dell'associazione di via (dal 45% al 30%); nel contempo specificando meglio il parametro di calcolo, precisando che la percentuale si riferisce alle "attività economiche presenti sul territorio di riferimento, che effettuano la vendita di beni, anche mediante somministrazione, indipendentemente dalla normativa che li abilita ad effettuare il commercio, escludendo dal computo le attività che prestano esclusivamente servizi". All'articolo 5, comma 1, come novellato, del Regolamento delle Feste di Via si introduce la possibilità che ciascuna Associazione di Via possa organizzare due Feste

di Via all'anno anziché una come stabiliva la norma antecedente la modifica e che tali feste possano essere incrementate da una Festa di Via in orario serale (c.d. "notte bianca"), eliminando pertanto il meccanismo originario delle deroghe che consentiva un massimo di tre deroghe all'anno e comunque non oltre il limite di 12 di Via all'anno. All'articolo 7, comma 1, in linea con la modifica all'articolo 2, comma 1, si riduce dal 40% al 30% la percentuale minima di adesione e della relativa apertura che il promotore della Festa di Via deve garantire con riferimento non più agli esercizi in sede fissa, bensì alle "attività economiche che effettuano la vendita di beni, anche mediante somministrazione". All'articolo 10, comma 3, si stabilisce, al fine di semplificare le procedure autorizzatorie, di eliminare l'acquisizione di "specifico impegno all'apertura", prevedendo che "Il promotore comunica alla Circoscrizione l'elenco degli operatori commerciali su sede fissa per i quali ha acquisito espresso impegno all'apertura. Su richiesta della Circoscrizione il promotore deve fornire la documentazione comprovante l'impegno manifestato". Si da atto quindi che, a decorrere dal primo gennaio del 2022, il regime transitorio, stabilito dalla deliberazione del Consiglio Comunale in data 13 luglio 2020 (n. mecc. 2020 01231/016) e applicato ancora nell'anno 2021 con deliberazioni del Consiglio Comunale del 1° febbraio 2021 (n. 55/2021) e del 7 giugno 2021 (n. 478/2021), non è più in vigore e lascia spazio all'applicabilità delle modifiche del Regolamento n. 366, nell'ottica di favorire una ripresa del commercio attraverso lo svolgimento di un numero più ampio di feste di via che possono essere svolte anche da Associazioni che hanno una minore rappresentatività rispetto al passato.

Pertanto, alla luce delle modifiche apportate alla norma all'art. 5 novellato del Regolamento delle Feste di Via: -"Ciascuna Circoscrizione provvede alla programmazione delle feste di via da attuarsi nelle giornate festive, nonché ulteriori feste di via, nel massimo di otto, da effettuarsi nell'orario dalle 20:00 alle 24:00 dei giorni non festivi, nel periodo compreso tra gennaio e novembre di ogni anno, con il vincolo di non prevedere lo svolgimento di due feste di via nella medesima giornata nel territorio di ciascuna Circoscrizione, fermo restando che ogni associazione di cui all'articolo 2 può effettuare due feste di via e una festa di via in orario serale all'anno, salvo quanto previsto all'articolo 9. L'orario delle feste di via organizzate dalle 20 alle 24 dei giorni non festivi non include le operazioni di allestimento".

Dette Feste di Via prefestive in orario serale (c.d. "notte bianche") non potranno essere costituite esclusivamente dalla presenza di attività di carattere commerciale e dovranno prevedere la contestuale offerta di momenti di svago, animazione e di intrattenimento culturale. Nel caso in cui il soggetto promotore preveda la presenza di operatori commerciali su area pubblica il loro numero non potrà essere superiore al doppio delle attività economiche aderenti.

Alcune Associazioni di Via del territorio, in relazione a quanto esposto, hanno manifestato l'interesse a svolgere alcune Feste di Via nel secondo semestre dell'anno 2026 (luglio/dicembre) comunicando alla Circoscrizione: la data scelta, la denominazione della stessa e il luogo di svolgimento per l'inserimento nella programmazione del secondo semestre dell'anno 2026, impegnandosi contestualmente a trasmettere idonea istanza e relativi allegati entro i termini funzionali necessari per l'iter procedimentale.

La proposta di calendario per le Feste di Via del II semestre (luglio/dicembre) dell'anno 2026 risulta, pertanto, essere la seguente:

FESTE DI VIA

SOGGETTO ATTUATORE	DENOMINAZIONE E EVENTO	LUOGO DI SVOLGIMENTO	DAT A	ALL.
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ARTIGIANI STRADELLA	ED VIA "VIA STRADELLA C'E"	Via Stradella da Via Breglio a Largo Grosseto escluse	27/09 /2026	1 (prot. n.1788)

ASSOCIAZIONE COMMERCianti ARTIGIANI DI BORGARO	ED VIA	"VIA BORGARO SI TINGE D'AUTUNNO"	Via Borgaro da Largo Borgaro a Via Lucento escluse - Piazza Villari tutta	11/10 /2026	2 (prot. n. 1475)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ARTIGIANI VIA DELLA SALUTE	ED CHIESA	"FESTA D'AUTUNNO IN VIA CHIESA DELLA SALUTE"	Via Chiesa della Salute da Via Stradella a Via Sospello escluse - Piazza Chiesa della Salute tutta	18/10 /2026	3 (prot. n. 1510)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ARTIGIANI VIA LUINI	ED	"VIA LUINI IN BANCARELLA"	Via Luini nel tratto compreso tra Corso Lombardia e Corso Potenza	08/11 /2026	4 (prot. n. 1762)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ARTIGIANI VIA BREGLIO	ED	"VIA BREGLIO IN BANCARELLA"	Via Breglio da Via Campiglia a Via Manuzio escluse	29/11 /2026	5 (prot. n. 1761)

Al momento della presentazione delle manifestazioni di interesse le date proposte per le Feste di Via non coincidono con le festività civili o religiose e né risultano essere in concomitanza o nelle immediate vicinanze di grandi eventi culturali e sportivi (art. 5, comma 4, del Reg. Feste di Via). Non risultano sulla sede di un mercato (art. 5, comma 5, del Reg. Feste di Via).

Le date qui programmate potranno subire variazioni nel caso vengano individuati dalla Città ulteriori grandi eventi concomitanti o nelle immediate vicinanze alle suddette feste di via o in caso di modifiche all'attuale calendarizzazione di tali grandi eventi.

In particolare, corre l'obbligo evidenziare che, per le date del 27 SETTEMBRE, proposta per la festa in VIA STRADELLA, e del 29 NOVEMBRE, proposta per la festa in VIA BREGLIO, essendo date che, come evidenziato dallo scrivente Servizio alle Associazioni proponenti, presentano criticità per la concomitante presenza di eventi aventi un potenziale impatto su tutto il territorio cittadino, allo stato non si ha ancora il nulla osta definitivo da parte della Vice Direzione Generale, il Dipartimento Cultura, Sport, Grandi Eventi e promozione turistica, la Divisione Commercio e il Corpo di Polizia Municipale, in merito al rispetto dell'art. 5 comma 4 del Reg. 366 succitato, per quanto attiene alla concomitanza o le immediate vicinanze delle suddette feste di via con grandi eventi culturali e sportivi conosciuti alla data del presente provvedimento.

La Circoscrizione si riserva, con successivo provvedimento deliberativo della Giunta, ai sensi di quanto previsto agli artt. 3-6 del Regolamento n. 366, e a seguito del presente atto di indirizzo, di valutare i singoli progetti, sia rispetto alla definizione degli indicatori economici e di effettiva ricaduta positiva sul territorio e sul commercio in sede fissa della manifestazione proposta, sia in considerazione del programma delle attività sociali, culturali e di intrattenimento previste, e di approvare le iniziative di propria competenza. Qualora per motivi eccezionali e provati (bollettini di allerta meteo, ordinanze) le feste sopramenzionate non potessero svolgersi nelle date indicate l'organizzatore potrà presentare alla Circoscrizione scrivente richiesta di rinvio della festa con preavviso funzionale a consentire agli uffici competenti di espletare gli adempimenti previsti dalla normativa vigente. L'accoglimento della medesima sarà subordinato all'emissione dell'ordinanza di sosta e chiusura al traffico veicolare da parte della Direzione Mobilità e Servizio Esercizio.

Il promotore della festa di via ai sensi dell'art. 6 del Reg. delle Feste di Via deve presentare alla circoscrizione idonea istanza e relativi allegati almeno 60 giorni prima dell'iniziativa qualora si intenda chiudere al traffico veicolare la via interessata per la manifestazione e dove non vi sia la presenza di commercio su area pubblica ovvero 90 giorni prima dell'iniziativa qualora si intenda chiudere al traffico veicolare la via interessata per la manifestazione e dove vi sia la presenza di commercio su area pubblica. La proposta progettuale deve contenere: gli indicatori economici e di effettiva ricaduta positiva sul territorio e sul commercio in sede fissa della manifestazione proposta ed il programma delle attività sociali, culturali e di intrattenimento previste ed un'eventuale

connotazione tematica delle feste di via. In particolare, ai fini della valutazione del progetto e della qualità dell'iniziativa, verranno presi in considerazione gli elementi di cui agli artt.: 6 e 10, comma 3, del Regolamento 366 e nel dettaglio:

- l'elenco degli operatori commerciali su sede fissa per i quali il promotore ha acquisito espresso impegno alla adesione e relativa apertura delle attività di commercio superiore al 50% degli esercizi in sede fissa presenti nell'area interessata dalla manifestazione; su richiesta della Circoscrizione il promotore deve fornire la documentazione comprovante l'impegno manifestato (art. 6, comma 3, lett. a, e 10, comma 3, del Regolamento 366);
- la documentazione e relazione sul coinvolgimento all'interno della manifestazione di cittadini e di associazioni locali (art. 6, comma 3, lett. b., del Regolamento 366).

In fase di perfezionamento il Presidente dell'Associazione di Via dovrà garantire obbligatoriamente l'adesione e la relativa apertura di almeno il 30% delle attività economiche presenti sul territorio di riferimento, che effettuano la vendita di beni anche mediante somministrazione, indipendentemente dalla normativa che li abilita ad effettuare il commercio, escludendo dal computo le attività che prestano esclusivamente servizi.

L'Associazione di via dovrà osservare integralmente il Regolamento delle feste di via n. 366 con le modifiche approvate con deliberazione del Consiglio Comunale in data 12 luglio 2021 DEL 597/2021 e tutte le direttive procedurali in merito, comprese quelle emanate e da emanare in presenza di emergenze varie anche di natura sanitaria.

L'Associazione di via dovrà presentare, prima della data della festa, quietanza di pagamento avvenuto a seguito di ordinanza e utile al rilascio di concessione di suolo pubblico (art. 10, comma 6, Reg. 366); presentare le Istanze o le SCIA corredate dei relativi documenti tramite il Portale Impresainungiorno, compilate dal presidente/legale rappresentante dell'associazione in qualità di soggetto attuatore, entro il giorno antecedente rispetto alla data dell'evento (cfr. DD 8600/2023); si precisa che i modelli 121 C compilati e sottoscritti per ciascuna edizione da ciascun soggetto non titolari di autorizzazione su area pubblica tra gli artigiani iscritti all'albo ed espositori in sede fissa, dovranno essere conservati da ciascuna associazione di Via. (art. 10, comma 4, Reg. 366). La stessa dovrà concordare preventivamente con la Circoscrizione ogni forma di pubblicità e di utilizzo del logo circoscrizionale e della Città ai sensi dell'art 11 del Reg. 366 ed inoltre entro 90 giorni dallo svolgimento della festa dovrà presentare il conto consuntivo con rendicontazione delle entrate realizzate e delle spese effettuate, allegando copia dei giustificativi e indicando la destinazione dell'utile di gestione essendo a conoscenza che la Circoscrizione, ai fini della valutazione del progetto e della qualità della festa, prenderà in considerazione i seguenti elementi contenuti nell' art. 6 e 10 del Reg. 366:

- adesione e relativa apertura delle attività di commercio superiore al 50% degli esercizi in sede fissa presenti nell'area interessata dalla manifestazione;
- indicatori economici e di effettiva ricaduta positiva sul territorio e sul commercio in sede fissa della manifestazione proposta ed il programma delle attività sociali, culturali e di intrattenimento previste ed un 'eventuale connotazione economica;
- documentazione e relazione sul coinvolgimento all'interno della manifestazione di cittadini e associazioni locali.

Qualora le Associazioni proponenti, in fase di perfezionamento delle domande e nella conseguente fase istruttoria, risultassero inadempienti riguardo al citato rispetto delle prescrizioni relative al Regolamento n. 366 e del Regolamento Modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373, ai sensi di quanto previsto dal vigente DUP approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 757 del 15/12/2025 o avessero pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città, la Circoscrizione si riserva di non procedere all'approvazione dei progetti e al rilascio delle autorizzazioni delle feste di via calendarizzate. Ai sensi dell' art. 4, comma 3, Reg. 366 il Presidente dovrà essere l'unico referente nei confronti della Circoscrizione, del Comune di Torino e degli operatori partecipanti e può essere affidata a soggetti terzi esclusivamente l'organizzazione

di specifici servizi strumentali debitamente rendicontati. La presenza di operatori commerciali su area pubblica non potrà essere superiore a 80 salvo deroghe autorizzate dalla Circoscrizione. La priorità di partecipazione sarà assegnata con il seguente ordine (art. 7, comma 4, Reg.366);

- titolari di posteggio fisso sul mercato più vicino all'area della Festa di Via;
- maggiore anzianità di iscrizione alla Camera di Commercio per l'esercizio dell'attività di vendita su area pubblica;
- maggiore anzianità di autorizzazione per l'esercizio dell'attività di vendita.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenza a carico della Città.

Il presente atto non costituisce, di per se stesso, titolo autorizzatorio allo svolgimento delle citate Feste di Via.

Le date qui programmate potranno subire variazioni nel caso vengano individuati dalla Città ulteriori grandi eventi concomitanti o nelle immediate vicinanze alle suddette feste di via o in caso di modifiche all'attuale calendarizzazione di tali grandi eventi.

Il calendario delle Feste di Via è stato presentato e discusso nella riunione della III Commissione di Lavoro Permanente del 19 giugno 2026.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Valutato che, in considerazione del contenuto dell'atto, assimilabile a mero atto di indirizzo, non è richiesto il parere di regolarità contabile in quanto il presente provvedimento non comporta riflessi diretti o indiretti nella situazione economico-finanziaria o sul patrimonio dell'Ente;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1) di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano, la

proposta di calendarizzazione delle Feste di Via e delle Notti Bianche per il secondo semestre dell'anno 2026 (luglio/dicembre), quale atto di indirizzo del Consiglio della Circoscrizione in ottemperanza al Regolamento n. 366 come modificato dalla deliberazione del Consiglio Comunale DEL 597/2021 del 12 luglio 2021, come di seguito specificato:

FESTE DI VIA

SOGGETTO ATTUATORE	DENOMINAZIONE EVENTO	LUOGO DI SVOLGIMENTO	DATA	ALL.
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ED ARTIGIANI VIA STRADELLA	"VIA STRADELLA C'E'"	Via Stradella da Via Breglio a Largo Grosseto escluse	27/09/2026	1 (prot. n. 1788)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ED ARTIGIANI DI VIA BORGARO	"VIA BORGARO SINTINGE D'AUTUNNO"	Via Borgaro da Largo Borgaro a Via Lucento escluse - Piazza Villari tutta	11/10/2026	2 (prot. n. 1475)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ED ARTIGIANI VIA CHIESA DELLA SALUTE	"FESTA D'AUTUNNO IN VIA CHIESA DELLA SALUTE"	Via Chiesa della Salute da Via Stradella a Via Sospello escluse - Piazza Chiesa della Salute tutta	18/10/2026	3 (prot. n. 1510)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ED ARTIGIANI VIA LUINI	"VIA LUINI IN BANCARELLA"	Via Luini nel tratto compreso tra Corso Lombardia e Corso Potenza	08/11/2026	4 (prot. n. 1762)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti DI VIA BREGLIO	"VIA BREGLIO IN BANCARELLA"	Via Breglio da Via Campiglia a Via Manuzio escluse	29/11/2026	5 (prot. n.1761)

2) di prendere atto che le Associazioni di Via, quali promotori delle Feste di Via, si impegnano nell'organizzazione e nello svolgimento delle stesse conformemente al Regolamento su richiamato;

3) di prendere atto che le Associazioni di Via si impegnano a perfezionare le richieste di svolgimento delle manifestazioni trasmettendo idonea istanza e relativi allegati secondo la modulistica vigente, entro 60 gg. prima dell'iniziativa qualora non vi sia la presenza di commercio su area pubblica ovvero entro 90 gg. prima dell'iniziativa dove vi sia la presenza di commercio su area pubblica;

4) di dare atto che la Circoscrizione si riserva, con successivo provvedimento deliberativo, ai sensi di quanto previsto agli artt. 3-6 del Regolamento Comunale delle Feste di Via, di valutare i singoli progetti sia rispetto alla definizione degli indicatori economici e di effettiva ricaduta positiva sul territorio e sul commercio in sede fissa della manifestazione proposta sia in considerazione del programma delle attività sociali, culturali e di intrattenimento previste e di approvare le iniziative;

5) di dare atto che qualora le associazioni proponenti, in fase di perfezionamento delle domande e nella conseguente fase istruttoria, risultassero inadempienti riguardo al citato rispetto delle prescrizioni relative al Regolamento Feste di via n. 366, al Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373, ai sensi di quanto previsto dal vigente DUP approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 757 del 15/12/2025 o avessero pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città, la Circoscrizione si riserva di non procedere alla approvazione con delibera dei progetti e delle autorizzazioni delle relative Feste di

propria competenza;

6) di dare atto che le Feste di Via potranno essere svolte dalle Associazioni di Via regolarmente iscritte all'Albo delle Associazioni della Via e al Registro del Comune di Torino e che la realizzazione delle manifestazioni dovrà avvenire nel rispetto della normativa vigente e delle specifiche prescrizioni sanitarie eventualmente emanate;

7) di dare atto che il presente, quale atto di mero indirizzo, non costituisce, di per se stesso, titolo autorizzatorio allo svolgimento delle citate Feste di Via;

8) di dare atto che, in ottemperanza al dettato regolamentare, la Circoscrizione avrà cura di trasmettere il calendario delle manifestazioni del secondo semestre dell'anno 2026 (luglio/dicembre) all'Assessorato Commercio e Mercati per gli atti di competenza;

9) di dare atto che le date qui programmate potranno subire variazioni nel caso vengano individuati dalla Città ulteriori grandi eventi concomitanti o nelle immediate vicinanze alle suddette feste di via o in caso di modifiche all'attuale calendarizzazione di tali grandi eventi. In particolare, si dà atto che, per le date del 27 SETTEMBRE, proposta per la festa in VIA STRADELLA, e del 29 NOVEMBRE, proposta per la festa in VIA BREGLIO, essendo date che, come evidenziato dallo scrivente Servizio alle Associazioni proponenti, presentano criticità per la concomitante presenza di eventi aventi un potenziale impatto su tutto il territorio cittadino, allo stato non si ha ancora il nulla osta definitivo da parte della Vice Direzione Generale, il Dipartimento Cultura, Sport, Grandi Eventi e promozione turistica, la Divisione Commercio e il Corpo di Polizia Municipale, in merito al rispetto dell'art. 5 comma 4 del Reg. 366 succitato, per quanto attiene alla concomitanza o le immediate vicinanze delle suddette feste di via con grandi eventi culturali e sportivi conosciuti alla data del presente provvedimento;

10) di dare atto che il presente provvedimento per la natura dell'oggetto non è pertinente alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico (All.6);

11) di dichiarare ai sensi dell'art. 6 bis della Legge n. 241/1990 e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città che non sussistono situazioni di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo allo stesso;

12) di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri di utenza a carico della Città;

13) di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4, del T.U. degli Enti Locali approvato con D.L. 267/2000.

OMISSIS DELLA DISCUSSIONE

Il Consiglio circoscrizionale con votazione in forma palese

(Al momento della votazione risulta assente dall'aula il Consigliere Zuppardo)

accertato e proclamato il seguente esito

PRESENTI 16

ASTENUTI =

VOTANTI 16

VOTI FAVOREVOLI ... 16

VOTI CONTRARI=

ALL'UNANIMITA'

DELIBERA

1) di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano, la proposta di calendarizzazione delle Feste di Via e delle Notti Bianche per il secondo semestre dell'anno 2026 (luglio/dicembre), quale atto di indirizzo del Consiglio della Circoscrizione in ottemperanza al Regolamento n. 366 come modificato dalla deliberazione del Consiglio Comunale DEL 597/2021 del 12 luglio 2021, come di seguito specificato:

FESTE DI VIA

SOGGETTO ATTUATORE	DENOMINAZIONE EVENTO	LUOGO DI SVOLGIMENTO	DATA	ALL.
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ED ARTIGIANI VIA STRADELLA	"VIA STRADELLA C'E'"	Via Stradella da Via Breglio a Largo Grosseto escluse	27/09/20 26	1 (prot. n. 1788)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ED ARTIGIANI DI VIA BORGARO	"VIA BORGARO SI TINGE D'AUTUNNO"	Via Borgaro da Largo Borgaro a Via Lucento escluse - Piazza Villari tutta	11/10/20 26	2 (prot. n. 1475)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ED ARTIGIANI VIA CHIESA DELLA SALUTE	"FESTA D'AUTUNNO IN VIA CHIESA DELLA SALUTE"	Via Chiesa della Salute da Via Stradella a Via Sospello escluse - Piazza Chiesa della Salute tutta	18/10/20 26	3 (prot. n. 1510)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti ED ARTIGIANI VIA LUINI	"VIA LUINI IN BANCARELLA"	Via Luini nel tratto compreso tra Corso Lombardia e Corso Potenza	08/11/20 26	4 (prot. n. 1762)
ASSOCIAZIONE COMMERCianti DI VIA BREGLIO	"VIA BREGLIO IN BANCARELLA"	Via Breglio da Via Campiglia a Via Manuzio escluse	29/11/20 26	5 (prot. n.1761)

2) di prendere atto che le Associazioni di Via, quali promotori delle Feste di Via, si impegnano nell'organizzazione e nello svolgimento delle stesse conformemente al Regolamento su richiamato;

3) di prendere atto che le Associazioni di Via si impegnano a perfezionare le richieste di svolgimento delle manifestazioni trasmettendo idonea istanza e relativi allegati secondo la modulistica vigente, entro 60 gg. prima dell'iniziativa qualora non vi sia la presenza di commercio su area pubblica ovvero entro 90 gg. prima dell'iniziativa dove vi sia la presenza di commercio su area pubblica;

4) di dare atto che la Circoscrizione si riserva, con successivo provvedimento deliberativo, ai sensi di quanto previsto agli artt. 3-6 del Regolamento Comunale delle Feste di Via, di valutare i singoli progetti sia rispetto alla definizione degli indicatori economici e di effettiva ricaduta positiva sul territorio e sul commercio in sede fissa della manifestazione proposta sia in considerazione del programma delle attività sociali, culturali e di intrattenimento previste e di approvare le iniziative;

5) di dare atto che qualora le associazioni proponenti, in fase di perfezionamento delle domande e nella conseguente fase istruttoria, risultassero inadempienti riguardo al citato rispetto delle prescrizioni relative al Regolamento Feste di via n. 366, al Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373, ai sensi di quanto previsto dal vigente DUP approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 757 del 15/12/2025 o avessero

pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città, la Circoscrizione si riserva di non procedere alla approvazione con delibera dei progetti e delle autorizzazioni delle relative Feste di propria competenza;

6) di dare atto che le Feste di Via potranno essere svolte dalle Associazioni di Via regolarmente iscritte all'Albo delle Associazioni della Via e al Registro del Comune di Torino e che la realizzazione delle manifestazioni dovrà avvenire nel rispetto della normativa vigente e delle specifiche prescrizioni sanitarie eventualmente emanate;

7) di dare atto che il presente, quale atto di mero indirizzo, non costituisce, di per se stesso, titolo autorizzatorio allo svolgimento delle citate Feste di Via;

8) di dare atto che, in ottemperanza al dettato regolamentare, la Circoscrizione avrà cura di trasmettere il calendario delle manifestazioni del secondo semestre dell'anno 2026 (luglio/dicembre) all'Assessorato Commercio e Mercati per gli atti di competenza;

9) di dare atto che le date qui programmate potranno subire variazioni nel caso vengano individuati dalla Città ulteriori grandi eventi concomitanti o nelle immediate vicinanze alle suddette feste di via o in caso di modifiche all'attuale calendarizzazione di tali grandi eventi. In particolare, si dà atto che, per le date del 27 SETTEMBRE, proposta per la festa in VIA STRADELLA, e del 29 NOVEMBRE, proposta per la festa in VIA BREGLIO, essendo date che, come evidenziato dallo scrivente Servizio alle Associazioni proponenti, presentano criticità per la concomitante presenza di eventi aventi un potenziale impatto su tutto il territorio cittadino, allo stato non si ha ancora il nulla osta definitivo da parte della Vice Direzione Generale, il Dipartimento Cultura, Sport, Grandi Eventi e promozione turistica, la Divisione Commercio e il Corpo di Polizia Municipale, in merito al rispetto dell'art. 5 comma 4 del Reg. 366 succitato, per quanto attiene alla concomitanza o le immediate vicinanze delle suddette feste di via con grandi eventi culturali e sportivi conosciuti alla data del presente provvedimento;

10) di dare atto che il presente provvedimento per la natura dell'oggetto non è pertinente alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico (All.6);

11) di dichiarare ai sensi dell'art. 6 bis della Legge n. 241/1990 e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città che non sussistono situazioni di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo allo stesso;

12) di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri di utenza a carico della Città.

Il Presidente, pone ora in votazione in forma palese, l'immediata eseguibilità del presente provvedimento.

(Al momento della votazione nessun/a Consigliere/a risulta assente dall'Aula)

Accertato e proclamato il seguente esito:

PRESENTI 17

ASTENUTI =

VOTANTI 17

VOTI FAVOREVOLI 17

VOTI CONTRARI =

Il Consiglio Circoscrizionale all'unanimità, attesa l'urgenza, dichiara il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma del D.Lgs. 267 del 18 agosto 2000

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

IL DIRIGENTE

Roberto Vito Grieco

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

IL DIRIGENTE FINANZIARIO

Dario Maria D'Attoma per Antonino Calvano

IL PRESIDENTE

Firmato digitalmente
Alfredo Correnti

IL SEGRETARIO

Firmato elettronicamente
Roberto Vito Grieco

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire ¹, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI5-17-2026-All_1-All_1-Prot_1788_2026_Via_Stradella_27_settembre_2026.pdf
2. DELCI5-17-2026-All_2-All_2-Prot_1475_2026_Via_Borgaro_11_ottobre_2026.pdf
3. DELCI5-17-2026-All_3-All_3-Prot_1510_2026_Via_Chiesadellasalute_18_ottobre_2026.pdf
4. DELCI5-17-2026-All_4-All_4-Prot_1762_2026_Via_Luini_08_novembre_2026.pdf
5. DELCI5-17-2026-All_5-All_5-Prot_1761_2026_Via_Breglio_29_novembre_2026.pdf
6. DELCI5-17-2026-All_6-All_6_VIE_C5_PROP_15808_2026.pdf



¹ L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento